1979 ஏப்ரல் 28]

மாண்புமிகு திரு. கே. இராஜா முகமது : மரவள்ளிக் கிழங்குகளைப் பயன் படுத்தும் வகையில் பொதுத்துறையில் நவீன சவ்வரிசி ஆலை நிறுவ நடவடிக்கை ஏதும் மேற்கொள்ளப்படவில்லை. தொழில் முனைவர்கள் தனியார் துறையில் புதிய சவ்வரிசி ஆலை துவங்க முன் வந்து மாவட்ட தொழில் மைய பொது மேலாளர்களை அணுகினால் அவர்கள் வேண்டிய உதவிகளைச் செய்வார்கள்.

திரு. துரை முத்துச்சாமி : பேரவைத் தலைவர் அவர்களே, அங்கே அதிகமாக மரவள்ளிக் கிழங்கு கிடைக்கின்றது. தனியாரே அதை நடத்தி லாபம் சம்பாதித்துக் கொண்டிருக்கிறார்கள். அங்கே இருக்கக் கூடிய அனைத்துக் கட்சிகளின் சார்பாக அரசாங்கம் நடத்த வேண்டும் என்று கேட்டிருக்கிறார்கள். அதை இந்த அரசு பரிசிலிக்குமா என்பதை அறிய விரும்புகிறேன்.

மாண்புமிகு திரு. கே. இராஜா முகமது : தென்னாற்காடு மாவட்டத்தில் ஏற்கெனவே 17 தொழிற்சாலைகள் ஆரம்பிக்கப்பட்டிருக்கின்றன. தனியார் யாராவது முன் வந்தால் அவர்களுக்குத் தேவையான உதவி செய்வதற்கு அரசு தயாராக இருக்கிறது.

தமிழ்நாட்டில் விசைத்தறிகள்

*வினா எண் 873—திரு. வி. கே. கோதண்டராமன்: மாண்புமிகு கைத்தறி பஞ்சாலைகள் துறை அமைச்சர் கீழ்க்கண்ட வினாக்களுக்கு விடையளிப்பாரா—

(அ) தமிழ் நாட்டில் இப்போதுள்ள மொத்த விசைத்தறிகள் எத்தனை?

(ஆ) மேலும் விஸ்தரிக்காமல் தடுக்கும் உத்தேசமுண்டா?

(இ) ஆம் எனில், அதன் விபரம் என்ன?

மாண்புமிகு திருமதி சுப்புலட்சுமி செகதீசன் : (அ) தமிழகத்தில் 28,043 அனுமதி பெற்ற விசைத்தறிகள் உள்ளன. மேலும் சுமார் 30,000 விசைத்தறிகள் அனுமதியின்றி செயல்பட்டு வருகின்றன என்று தெரிகின்றது.

(ஆ) ஆம்.

(இ) இப்பொழுது அனுமதியுடன் இயங்கிவரும் விசைத்தறிகளின் திறன் அதிகரிக்கப்படமாட்டாது. தற்பொழுது அனுமதியின்றி இயங்கிவரும் விசைத்தறிகளைக் கடுமையான அபராதம் வசூலித்த பின்பே அவற்றிற்கு அனுமதியளிக்கப்படும். மேலும் விசைத்தறிகளை அனுமதியின்றி தோன்றுவதைத் தடுக்க மத்திய அரசுச் சட்டம் இயற்றப் போவதாகக் கூறியிருக்கின்றனர்.

திரு. வி. கே. கோதண்டராமன் : சார், இந்த விசைத் தறிகளைப் புகுத்தி இன்றைக்கு அதில் நெசவுத் தொழில் ஆரம்பிக்கப்பட்டிருக்கிற காரணத்தால் கைத்தறி நெசவுத் தொழிலாளர்களுக்கு வேலை இல்லாத நிலைமை ஏற்பட்டுள்ளது அமைச்சர் அவர்களுக்குத் தெரியுமா? அந்தக் காரணத்தை ஒட்டி அந்த விசைத்தறிகளைக் கட்டுப்படுத்துவதற்கு நடவடிக்கை எடுக்கப்பட்டுள்ளதா? அல்லது இனியாவது நடவடிக்கை எடுக்க உத்தேசம் இருக்கிறதா என்பதை அறிய விரும்புகிறேன்.

மாண்புமிகு திருமதி சுப்புலட்சுமி செகதீசன் : பேரவைத் தலைவர் அவர்களே, விசைத் தறிகள் அதிகமாகப் பெருவதன் காரணமாக, கைத்தொழில்கள் பாதிக்கப்படுகிறது என்பதை மாநில அரசு உணர்ந்து விசைத்தறிக் கட்டுப்பாட்டை மத்திய அரசு செயல்படுத்த வேண்டும் என்று மாநில அரசு கீழ்க்கண்ட தீர்மானத்தை மத்திய அரசுக்கு அனுப்பியுள்ளது.

கடந்த நவம்பர் மாதம் விசைத்தறிகளின் வளர்ச்சியைக் கட்டுப்படுத்துவதற்காக மேற்சொன்ன வழிவகைகளைக் கருத்தில் கொண்டு மத்திய அரசை கீழே கூறப்பட்ட வழிகளில் நடவடிக்கை எடுக்குமாறு மாநில அரசு கேட்டுக் கொண்டது :—

(1) மத்திய ஆயத் துறை அதிகாரிகளுக்கு (சென்ட்ரல் எக்சைஸ் அதாரிட்டீஸ்) அனுமதி இல்லாமல் செயல்படும் விசைத்தறிகளுக்கு எல். 4 உரிமம் வழங்கக்கூடாது என அறிவுரை செய்யப்படவேண்டும்.

(2) 19—6—1976 அன்று வரையில் செயல்பட்டு அந்த விசைத்தறிகளை ஒழுங்குபடுத்துவதற்கான அறிவுரைகள் அவசரமாக பிறப்பிக்கப்படவேண்டும்.

(3) 19—6—1976-க்குப் பின் செயல்பட ஆரம்பித்த அனுமதியற்ற விசைத்தறிகளை மாநில அதிகாரிகள் மூடிவிடவோ அல்லது கைப்பற்றவோ அதிகாரம் அளிக்கப்பட வேண்டும்.

(4) பஞ்சாலை ஆணையரின் பருத்தி துணி நூல் கட்டுப்பாடு உத்திரவுகளை தகுந்தவாறு திருத்தியமைத்து மாநில அதிகாரிகளுக்கு கைத்தறிக்கென ஒதுக்கப்பட்ட ரகங்களை உற்பத்தி செய்யும் விசைத்தறிகளை மூடவும் கைப்பற்றவும் அதிகாரம் அளிக்க வேண்டும், மற்றும்

(5) மேற்சொன்ன கைத்தறிக்கென ஒதுக்கீடு செய்யும் ஆணைகளை மூன்று முறை மீறிய விசைத்தறிகளின் உரிமங்களை ரத்து செய்ய வேண்டும் என்பது போன்ற அதிகாரங்களை மாநில அரசுக்குக் கொடுக்க வேண்டும் என்று மத்திய அரசை மாநில அரசு கேட்டுக்கொண்டுள்ளது.

1979 ஏப்ரல் 23]

[முற்பகல் 9-30]

திரு. செ. சிவசாமி : பேரவைத் தலைவர் அவர்களே, சில இடங்களில் கைத்தறிக்கு ஒதுக்கப்படும் நூல்களைக் குறுக்கு வழியில் உபயோகித்து விசைத் தறிக்காரர்கள் கொண்டு போய் விடுகிறார்கள், இதைத் தடுப்பதற்கு நடவடிக்கை எடுக்க அரசு முன்வருமா?

மாண்புமிகு திருமதி சுப்புலட்சுமி செகதீசன் : தலைவர் அவர்களே, நூல்களைப் பொறுத்தளவில், கைத்தறிக்கு 'ஹாங் யார்ன்' என்ற நூலும், விசைத்தறிக்கு 'கோன் யார்ன்' என்ற நூலும் உற்பத்தி செய்யப்படுகிறது. கைத்தறிக்கு என்று தயார் செய்யும் நூலை விசைத்தறிகளில் பயன்படுத்த முடியாது.

திரு. யா. சை. மு. யூசுப் : கைத்தறிகளுக்கு என்று ஒதுக்கப்பட்டிருக்கும் டிசைன்களை விசைத்தறிகளும் பயன்படுத்தி வருவதால், கைத்தறித் துணிகளில் கடுமையான போட்டி இருந்து வருகிறது. விசைத்தறிகள் அதிகாரமற்ற முறையில் சில டிசைன்களைப் பயன்படுத்தி வருகிறார்கள். அதிகாரமற்ற முறையில் இயங்கிவரும் விசைத்தறிகளுக்கு எப்படி மின்சாரம் வழங்குகிறார்கள்? அதைத் தடுத்து நிறுத்த அரசு நடவடிக்கை எடுக்குமா?

மாண்புமிகு திருமதி சுப்புலட்சுமி செகதீசன் : விசைத்தறியாளர்கள் கைத்தறிக்கென ஒதுக்கீடு செய்யப்பட்ட ரகங்களை உற்பத்தி செய்யும் தங்கள் மீது எவ்வித நடவடிக்கையும் எடுக்கக் கூடாது என அரசுக்கு முறையிட்டிருக்கிறார்கள். ஆனால், சேலம், திருச்செங்கோடு, கோவை, கரூர், ராஜபாளையம், சத்திரப்பட்டி ஆகிய இடங்களில் உள்ள விசைத்தறியாளர்கள் ரகக் கட்டுப்பாடு உத்தரவை மீறுகிறார்கள் என்றும் அவர்கள் மீது கடும் நடவடிக்கை எடுக்க வேண்டுமென்றும் அடிக்கடி கைத்தறி நெசவாளர்கள் கிளர்ச்சி செய்து வருகின்றார்கள். ஒரு சில விசைத்தறிகாரர்கள் மத்திய அரசின் சார்பில் பம்பாய் பஞ்சாலை ஆணையாளரால் பிரசுரிக்கப்பட்ட ரக ஒதுக்கீடு உத்தரவு செல்லாது என மத்திய, மாநில அரசுகளுக்கு எதிராக வழக்குகளைத் தொடுத்து மேற்படி ரக ஒதுக்கீடு உத்தரவை தற்காலிகமாக நிறுத்தி வைக்கவேண்டும் என்று கோரினர். ஆனால் சென்னை உயர்நீதிமன்றம், டெல்லி சுப்ரீம் கோர்ட் ஆகிய மன்றங்களில் தொடரப்பட்ட வழக்குகளில் ரக ஒதுக்கீடு ஆணை செல்லும் என்றும் தமிழ் நாட்டிலுள்ள விசைத்தறி உற்பத்தியாளர்களால் தொடரப்பட்ட வழக்குகள் தள்ளுபடி செய்யப்பட்டும் தீர்ப்பு வழங்கப்பட்டுள்ளன.

விசைத்தறிகளுக்கு மின்சாரம் கொடுப்பது சம்பந்தமாக, அவர்கள் வீடுகளுக்கு வழங்கப்படுகின்ற மின்சாரத்திலிருந்தோ, கிணறுகளுக்கு வழங்கப்படுகின்ற மின்சாரத்திலிருந்தோ இந்த விசைத்தறியாளர்கள் பயன்படுத்திக் கொள்கிறார்கள். அனுமதி பெறாதவர்கள் தனியாக மின்சாரம் வேண்டும் என்று கேட்டு உரிமம் பெறுவதில்லை. அப்படிப் பெறுவதாக இருந்தால் அந்த உரிமம் ரத்து செய்யப்படும் என்பதைத் தெரிவித்துக்கொள்கிறேன்.

திரு. என். வரதராஜன் : தலைவர் அவர்களே, அனுமதி பெறாத விசைத்தறிகளின் எண்ணிக்கை தான் அதிகமாக இருப்பதாக அமைச்சர் அவர்களின் பதிலிலிருந்து தெரிகிறது. இந்த எண்ணிக்கை கொஞ்சம் கொஞ்சமாக அதிகமாகிக் கொண்டே வருகிறது. மின்சாரக் கட்டுப்பாட்டைப் பொறுத்தவரையில், வீட்டுக்காக கிடைக்கின்ற மின்சாரத்திலிருந்தோ அல்லது கிணறுகளுக்குக் கொடுக்கப்படும் மின்சாரத்திலிருந்தோ மின்சாரத்தைப்பெற்று இந்த அனுமதி பெற விசைத்தறிகள் இயங்கி வருகின்றன என்று தெரிகிறது. இதைத் தடை செய்வதற்கு நடவடிக்கை எடுக்கப்படுமா? மேலும் கைத்தறிக்கும், விசைத்தறிக்கும் உள்ள இணைப்பான கொள்கை ரீதியாக அரசின் முடிவு என்ன?

மாண்புமிகு பேரவைத் தலைவர் : வரதராஜன் அவர்கள், துணைக் கேள்வியாக கேளுங்கள், நீண்ட உரையாற்றாதீர்கள்.

திரு. என். வரதராஜன் : நான் கேட்கின்ற இந்தக் கேள்விக்கு இப்போது பதில் அளிக்காவிட்டாலும், இந்த விஷயத்தில் அரசு ஒரு உறுதியான முடிவுக்கு வருமா என்பதை அறிந்து கொள்ள விரும்புகிறேன்.

மாண்புமிகு திருமதி சுப்புலட்சுமி செகதீசன் : மாண்புமிகு உறுப்பினர் அவர்களுடைய ஆலோசனையை அரசு நிச்சயமாகப் பரிசிலிக்கும்.

திரு. இரா. தாமரைக்கனி : தலைவர் அவர்களே, விசைத்தறிகளில் உற்பத்தி செய்யப்படும் துணிகளில், கைத்தறியில் உற்பத்தி செய்த துணி என்று சீல்களைக் குத்தி வெளிநாடுகளுக்கு ஏற்றுமதி செய்து வருகிறார்கள். கைத்தறி ரகத்தை மட்டும்தான் ஏற்றுமதி செய்ய வேண்டும் என்பதற்கு என்ன ஏற்பாட்டை அரசு செய்திருக்கிறது என்பதை அறிய விரும்புகிறேன்.

மாண்புமிகு திருமதி சுப்புலட்சுமி செகதீசன் : தலைவர் அவர்களே, அரசைப் பொறுத்தவரையில் கைத்தறியில் உற்பத்தி செய்யப்படும் துணிகளைத் தான் வெளிநாடுகளுக்கு ஏற்றுமதி செய்ய அனுமதித்திருக்கிறது. ஆனால் விசைத்தறிகள் வைத்திருக்கின்ற சில தனிப்பட்டவர்கள் தங்களுடைய துணிகளை ஏற்றுமதி செய்து வருவதாகத் தெரிகிறது. இதைக் கட்டுப்படுத்துவது

1979 ஏப்ரல் 28]

பம்பாயிலுள்ள டெக்ஸ்டைல் கமிஷன்தான். அவர்களுடைய அதிகாரத்திற்கு உள்பட்டது தான் இது. மாநில அரசாங்கம் இதில் எத்தவிதமான நடவடிக்கையும் எடுக்க இயலாது.

திரு. வி. கே. கோதண்டராமன்: சார், 'ஹாங் யார்ன்' என்றும் 'கோன் யார்ன்' என்றும் நூல்களைப்பற்றிச் சொன்னார்கள். இவைகளைப் பார்த்தால் சைனா மொழிகளைப்போல் இருக்கிறது. தனித்தனியாக இந்த நூல்களை எப்படிக் கண்டுபிடிக்கிறார்கள்?

மாண்புமிகு பேரவைத் தலைவர்: 'யார்ன்' என்பது ஆங்கிலச் சொல் தான். ஹாங்-கோன் என்ற வார்த்தைகள் வந்ததால் சைனா மொழி என்று எடுத்துக் கொள்ளவேண்டாம்.

திரு. வி. கே. கோதண்டராமன்: இந்த நூல்களைத் தனித் தனியாகப் புரிந்துகொள்ள ஏதாவது வழிவகை இருக்கிறதா? அதே நேரத்தில் அனுமதி பெறாமல் இயங்கிக் கொண்டிருக்கின்ற பவர்லூம்களின் பேரில் அனுமதிபெற்று நடத்தக்கூடிய பவர் லூம்காரர்கள் மிக ஆத்திரத்தோடு இருந்து வருகிறார்கள். ஆகவே அனுமதி பெறாமல் நடத்தக்கூடியவர்கள் உபயோகப்படுத்தும் கரன்ட்-க்கு சார்ஜையாவது அதிகப்படுத்த முடியாதா? அந்த முறையில் ஏதாவது பனிஷ்மென்ட் கொடுக்க முடியுமா என்பதைப்பற்றி அரசு ஆலோசிக்குமா என்பதை அறிந்து கொள்ள விரும்புகிறேன்.

மாண்புமிகு திருமதி சுப்புலட்சுமி செகதீசன்: தலைவர் அவர்களே, பொதுவாக நூற்பு ஆலைகளில் சிட்ட நூல்கள் கைத்தறிக்கு என்றும், கோன் அல்லது கண்டு நூல் விசைத்தறிக்காகவும் உற்பத்தி செய்யப்படுகிறது. சிட்ட நூல்களை அதிகமாக உற்பத்தி செய்யவேண்டும் என்று தான் மத்திய பஞ்சாலை ஆணையாளர் அறிவுரை செய்து வருகிறார். குறைந்த அளவுதான் கோன் நூல் தயாரிக்கப்படுகிறது. நம்முடைய கூட்டுறவு நூற்பு ஆலைகளிலும் ஒன்றிரண்டைத் தவிர, பிற நூற்பு ஆலைகளில் எல்லாம் சிட்ட நூல்களையே உற்பத்தி செய்து வருகிறோம். அனுமதி பெறாத விசைத்தறிகள் பயன்படுத்தி வருகின்ற மின்சாரத்திற்குக் கட்டுப்பாடு செய்வது குறித்து மாண்புமிகு உறுப்பினர் அவர்கள் சொன்ன ஆலோசனைகளை அரசு நிச்சயமாகப் பரிசிலிக்கும்.

திரு. வீ. அர்ச்சுனன்: மாண்புமிகு பேரவைத் தலைவர் அவர்களே, விசைத்தறி நெசவாளர்கள் தமிழகத்திலே 18,500 பேர்கள் இருக்கிறார்கள். அவர்களுக்கு இந்த அரசு சார்பிலே ஒரு தொழிற்கூடம் அமைத்து, விசைத்தறித் தொழிலாளர்கள் வாழ வழிவகை செய்யப்படுமா என்று அறிய விரும்புகிறேன்.

மாண்புமிகு திருமதி சுப்புலட்சுமி செகதீசன் : பேரவைத் தலைவர் அவர்களே, விசைத்தறித் தொழிலாளர்களுக்கு என்று தொழில் துறையின் சார்பாக தனிச் சட்டப் பாதுகாப்பு இருக்கிறது. ஆனால், தனிப்பட்டவர்கள் 4, 5 விசைத் தறிகள் வைத்து தனியாகத் தொழில் செய்வதால், அவர்களுக்கு இதிலே வழிவகை செய்து கொடுக்க இயலாது. இப்போது அரசினுடைய கூட்டுறவுத் துறையின் சார்பிலே 1,200 விசைத்தறிகள் பல்வேறு கூட்டுறவுச் சங்கங்களிலே இயங்கி வருகின்றன. அவர்களுக்கு உண்டான பாதுகாப்பு இருக்கிறது.

திரு. ரா. கிருஷ்ணன் : பேரவைத் தலைவர் அவர்களே, இந்த அனுமதி கூட மத்திய அரசாங்கத்திலே இருந்து எதிர்பார்க்க வேண்டியிருக்கிறது. குஜராத் மாநிலத்தில் ஏராளமான விசைத்தறிகள் இருப்பதாக நான் கேள்விப் படுகிறேன். இப்படிப்பட்ட சூழ்நிலையில் குறைந்தபட்ச எண்ணிக்கை இருக்கக்கூடிய விசைத்தறிகளை உடனடியாக அனுமதிப்பதற்கு ஏற்பாடு செய்வதற்கான உடனடி நடவடிக்கைகள் எடுக்கப்படுமா ? அதோடு, இப்படி அனுமதிக்கப்படாத விசைத்தறிகள் இருப்பதன் காரணமாக, தொழிலாளர்களுக்கு சட்டப் பாதுகாப்பு இல்லாமல் பாதிக்கப்படுகிறார்கள். அவர்களுக்கு முறைப்படி குறைந்தபட்ச சம்பளம் கிடைப்பதில்லை. அதை நிர்ணயிப்பதற்கு இந்த அரசு முன் வருமா என்று அறிய விரும்புகிறேன்.

மாண்புமிகு திருமதி சுப்புலட்சுமி செகதீசன் : பேரவைத் தலைவர் அவர்களே, மாண்புமிகு உறுப்பினர் அவர்களின் முதற் பகுதி கேள்விக்கு என்னால் விடையளிக்க முடியும். இரண்டாவது பகுதி கேள்வி, தொழிற்துறை சம்பந்தப்பட்டது. அந்த அமைச்சரைக் கேட்க வேண்டும் என்று கேட்டுக் கொள்கிறேன். தமிழக அரசு விசைத்தறிகளுக்கு உரிமங்கள் வழங்க கேட்டுக் கொண்டிருக்கிறது. நான்காவது திட்ட காலத்தில் 12,500 விசைத்தறிகள் ஒதுக்கப்பட்டுள்ளன, அதன் அடிப்படையில் அனுமதியின்றி இயங்கிவரும் விசைத்தறிகளில் 6,591-க்கு மட்டும்தான் அனுமதி வழங்க முடியும். 1—9—1972-ல் உள்ள நிலவரப்படி மீதியுள்ள விசைத்தறிகளுக்கும் அனுமதி வழங்குவதற்காக தமிழ்நாட்டிற்கு 11,000 விசைத்தறிகளை ஒதுக்கும்படி மத்திய அரசை மாநில அரசு கேட்டது. ஆனால், இதற்கு மத்திய அரசு அதிகப்படியாக இத்தறிகள் நிறுவ இதுவரையிலே அனுமதி வழங்கவில்லை.

திரு. பி. ஈஸ்வரமூர்த்தி என்கிற சொரணம் : பேரவைத் தலைவர் அவர்களே, ஏற்கனவே மொத்த விசைத்தறிகள் 28,000 இருக்கின்றன என்று அமைச்சர் அவர்கள் சொன்னார்கள். இவைகளில், 10 விசைத்தறிகளுக்கு அதிகமாக இருக்கக்கூடிய பாக்டரிகள் எத்தனை ? அதற்கும் குறைவாக

1979 ஏப்ரல் 28]

உள்ளவை எத்தனை என்பதை அறிவிக்க விரும்புகிறேன். இதிலே சட்டத்திலே இருந்து தப்பிப்பதற்காக, பினாமி பெயரிலே பல விசைத்தறிகள் இருக்கின்றன. அதைப்பற்றி அரசாங்கத்திற்குப் புகார் வந்திருக்கிறதா? அதைப் பற்றி அரசாங்கம் நடவடிக்கை எடுக்க இயலுமா ?

மாண்புமிகு திருமதி சுப்புலட்சுமி செகதீசன்: பேரவைத் தலைவர் அவர்களே, 10-க்கு குறைவாகவும், 10-க்கு அதிகமாகவும் உள்ள விசைத் தறிகள் பற்றிய விவரப் பட்டியல் இப்போது என்னிடம் இல்லை. மாண்புமிகு உறுப்பினர் தனிக் கேள்வி போட்டால், விவரம் சேகரித்துத் தரப்படும்.

(ஆ) உடுக்குறியிடாத வினாக்கள்.

தருமபுரம் ஆதீனத்திற்கு சொந்தமான நிலங்கள்.

வினா 851—திரு. என். கிட்டப்பா: மாண்புமிகு செய்தி-அறநிலையத் துறை அமைச்சர் கீழ்க்கண்ட வினாவுக்கு விடையளிப்பாரா—

தஞ்சை மாவட்டம், தருமபுரம் ஆதீனத்திற்கு சொந்தமான நஞ்சை நிலங்கள் எத்தனை ஏக்கர்? புஞ்சை நிலங்கள் எத்தனை ஏக்கர்?

விடை—

தஞ்சை மாவட்டம், தருமபுரம் ஆதீனத்திற்கு சொந்தமான நிலங்கள் கீழ்க்கண்டவாறு உள்ளன :—

		நஞ்சை	புஞ்சை
		(ஏக்கரில்)	
1.	ஆதீனகர்த்தரின் சொந்தப் பெயரில் உள்ள நிலங்கள்.	16.02	5.63
2.	தருமபுர மடத்தின் பெயரில் உள்ள நிலங்கள் (தரிசு, கல் பாறை நிலங்கள் உட்பட)	3,290.97	1,997.94
3.	ஆலயங்கள் மற்றும் கட்டளைகள் பெயரில் உள்ள நிலங்கள்.	4,505.44	11,971.20
	மொத்தம்	7,812.43	13,974.77